Japanese Women's Latest Fad 'Boomu' Is Dying Hair Red

By DON SHANNON

TOKYO — It may be true blondes have more fun [illegible] never reach this conclusion watching [illegible] beauties along the Ginza these days.

The hair [illegible] trend here is toward auburn, red [illegible] there's only a sprinkling of blondes. [illegible] just doesn't lend itself to blonde treatments.

Hair [illegible] is a recent thing in Japan, started with the [illegible] people who wanted to look different. [illegible] way to start than by changing a [illegible] feature of the whole race—black hair?

Wigs [illegible] available here (they are a big export [illegible] United States), still are sold almost entirely in black on the local market. Those who want to make the switch, therefore, are going [illegible] the way.

With more customers, beauty parlors [illegible] ing more expertise and are turning out less [illegible] products, Maya Kataoka, a Ginza beautician, explained that it is a difficult task, because of the [illegible] texture of Japanese hair.

Even tinting the hair with a water-soluble [illegible] to give an auburn cast to otherwise natural [illegible] an hour-long process costing [illegible] yen [illegible] most shops. A full conversion to red may take [illegible] hours and will cost 3,000 yen ($8.33) plus a touch-up every month at about the same price as the original.

For a girl who wants to live her life as a blond — definitely not recommended on the basis of observed samples here the whole thing becomes almost impossible. Hair damage is almost certain and many women have experienced skin trouble from the use of strong dyes, a factor which may inhibit the spread of artificial coloring.

Why dye?

Japanese women, affected by rising national affluence, are becoming generally fashion conscious. Fashion being synonymous with change, a different hair color becomes an early subject for experiment. Some women [illegible] attribute the fad to the return of long hair.

(Continued on Page 8)

"SUKIYAKI"
Practical Japanese
Cookbook $1.50
(plus postage)

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXIV—No. 90 FRIDAY, NOVEMBER 20, 1970 Toronto, Ont

STRENGTH FOR THE BRIDGE
By MISS J.L. BEATTIE
$5.00 (plus postage)

Hayakawa On Hawaiian Hippies

By S. I. HAYAKAWA

LAHAINA, Hawaii. At first it seems improbable that on the [illegible] of all places, a confrontation between hippies and [illegible].

[illegible] because Maui people are what hippies profess [illegible] and open. They wear simple clothes. Some [illegible] never wear a jacket and tie except when [illegible]. The captain of the commercial tuna boat [illegible] whenever I visit Maui says he hasn't worn shoes [illegible] 10 years ago. Maui people do not judge [illegible] appearances. They respect people, not positions.

[illegible] is as you like it; warm and dry in Lahaina [illegible] of the volcano Haleakala, tropical on the [illegible] there are always fish to be caught. And in the [illegible] swim past Maalaea Bay and Lahaina, sending [illegible] with inward joy.

[illegible] young people from the mainland have discovered [illegible] with no chills, swim or surf on almost [illegible] year-old clothes and be accepted for yourself [illegible] love children are seeking.

[illegible] people, instead of blending happily with the [illegible] resented. No conversation goes on for long [illegible] discussion of the "hippies" — how they steal [illegible] they eat peanut butter from the supermarket [illegible] the half-empty jars, how they hate to bathe [illegible] they use the public water supply.

[illegible] putting up shacks but without building permits [illegible] become a campaign issue. Candidates for local [illegible] if elected they will compel hippies to live by [illegible] as everyone else. Harmless long-haired youths [illegible] because of the prevailing stereotype.

[illegible] Islanders so angry?

[illegible] a blend of old Hawaiian aloha and Japanese hard work and a less-is-more aesthetic that [illegible] in spare living, has been developed over [illegible] has sustained a number of onslaughts [illegible] with foreign ways to produce changes: [illegible] plantation owners, Oriental field workers, and [illegible] and the promoters of tourism. Because they [illegible] but came offering something, they [illegible] were gradually absorbed into [illegible].

[illegible] bring along all their [illegible] culture of affluent [illegible] island culture as well. I heard [illegible] "They don't respect the island people." The [illegible] but the basic message of [illegible] through. They are perceived by [illegible] their values and [illegible].

[illegible] come from a background [illegible] traditional, they have their own [illegible] your children [illegible] making love. I don't want [illegible]

[illegible] trusts everybody. [illegible] vegetables from the garden, but [illegible] that camp grounds are [illegible] and clearliness are [illegible] human community. Are these [illegible] about others polluting [illegible]

[illegible] out this way. On an earlier [illegible] boat, I met a young [illegible] of the usual problems [illegible] as "rock boy" and [illegible] of the work and the [illegible] as "our people."

Soy Sauce And Miso Said To Contain Strongest Cancer-producing Mold

MATSUE, Shimane — "Aspergillosis flavus," a kind of mold which is the strongest of all the known cancer-producing substances, has been detected in soy sauce and Miso (bean paste) in the Saku District of Nagano Prefecture.

The area has the highest [illegible] stomach cancer [illegible] in the country and has been designated by the World Health Organization (WHO) as an area needing special observation.

Reporting the discovery of the dangerous mold, officials of the National Institute of Public Health, the Ministry of Health and Welfare, told a meeting of scientists here recently that the substance was heretofore unknown in Japan.

The officials studied Miso and soy sauce in the Saku District through cultivation methods. They collected samples from 80 farming households in March and September last year.

Institute officials said that all the "Moromi" (unrefined soy sauce) contained "aspergillosis flavus," with 40 to 60 percent of Miso, flour and rice also containing various kinds of molds.

Mildew is likely to grow on wet food in the humid climate of Japan, and the officials warned, once food is polluted by "aspergillosis flavus," it remains dangerous even if it is boiled.

Nisei Named Chatham City Engineer

CHATHAM, Ont. — M[illegible] Takahashi, deputy city engineer for the past four years, has been appointed city engineer [illegible] Nov. 1.

The Takahashi appointment was confirmed [illegible] by Chatham City Council.

He succeeds [illegible] R. [illegible] Parry, who [illegible] Municipal [illegible]

Mayor Garnet R. Newkirk [illegible] that [illegible] recommended that Mr. Takahashi's salary be raised.

"This [illegible] what he is now [illegible]," Mayor Newkirk said. [illegible] the balance [illegible]

Mr. [illegible] was [illegible] engineering office [illegible] and returned to [illegible] graduating from [illegible] was named [illegible] years ago.

$50,000.00 Worth Goldfish Poisoned

WESTMINSTER, [illegible]

[illegible] goldfish [illegible]

[illegible] and police are testing [illegible]

Pulitzer Prize Photog's Ashes Returned Home

TOKYO [illegible]

Isuzu Motors And General Motors Tie-up Agreement

TOKYO — Isuzu Motors Ltd. [illegible] shortly sign an agreement with General Motors (GM) of the United States for a business tie-up in the technical and sales aspects.

Isuzu President Tohno Aramaki disclosed in Tokyo recently that the joint enterprise will also see the participation of Kawasaki Heavy Industries, supplier of truck engines to Isuzu, and C. Itoh and Co., which offered its good offices in the talks between Isuzu and GM during the past few months.

In addition, Isuzu plans to have [illegible] cooperation from GM. The company expects to engage in talks regarding [illegible] with GM leaders shortly.

Aramaki told the [illegible]

Japanese Men Gymnasts Win World Invitational Gymnastics Championship

WINNIPEG. — The Japanese men gymnasts performed a daring, and at times almost unbelievable, series of exercises recently to overtake the leading Russians and capture the men's team title in the World Invitational Gymnastics Tournament.

The Japanese trailed the Soviet Union after completion of the first three [illegible] events but beat the Russians [illegible] three [illegible] to take the title by a margin of [illegible] point.

The Russian women retained the team title they won last month in Ljubljana, Yugoslavia, extending their first-day margin to easily capture the overall medals.

Teruichi Okamura, a 22-year-old Japanese student, needed less than two [illegible] on the parallel bars to beat the onslaught on [illegible] Russian [illegible].

The Soviet Union had wanted to regain some of the prestige lost at the world championships in Yugoslavia last month when Japan dominated most of the men's events. The Japanese [illegible] a new team here to defend their world title and were successful in doing so [illegible].

A maximum of [illegible] points is awarded to each competitor in each event with a possible [illegible] points for the overall team performance.

Okamura also won the men's individual championship, capturing top points in the parallel bars, horizontal bar and vaulting, to go ahead of first-day leader Mikhail Voronin.

Ludmila Turisheva of Russia won the women's title, finishing first in all four of the women's events: floor exercise, balance beam, uneven bars and vaulting.

Teammates Zinaida Voronina and Larisa Petrik finished second and third, with Joan Moore of the United States fourth and Jennifer Diachun of Toronto fifth.

In the floor exercises, Miss Diachun was eighth behind the three pacing Russian girls, three from the United States and one from Japan. Teresa McDonnell of Toronto was 12th and Lise Arsenault of Montreal 14th.

Miss Diachun finished sixth in the [illegible]. Miss McDonnell 11th and Miss Arsenault 15th. Canada [illegible] third with [illegible] points.

Hyland Flowers

proprietor

JON ONODERA

489-4654 — 481-8805
(Business) (Residence)

540 Eglinton Ave. W., Toronto

PARAMOUNT Gift Shop

733 Danforth Ave., Toronto

Phone Store 463-3126
Home 469-0293

ALL-WAY ROOFING LTD.

MEMBER OF C.R.C.A.

FLAT ROOFS SHINGLING
EAVESTROUGHING SHEET METAL WORK
ALCAN SIDING DEALER

TORONTO 421-3374 NISEI OWNED

Tosh Nishijima *"Covering Ontario"*
Night Calls: PL. 9-5095 HI. 7-1100

Welcome Japanese Canadian Friends

KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN

Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0725 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto

Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240

1971 ESCORTED TOURS TO JAPAN
DEPARTURES APRIL, MAY, JUNE

Individual Itineraries Arranged
For Further Information, Contact

FURUYA TRAVEL SERVICE

160 Dundas St. W.
Toronto 133, Ontario
Tel 363-0655

Night Tel.:
Tsuyuki 535-9935
Uyeda LE. 6-1103

* FALL KANKODAN TO JAPAN
December 13 (Sunday) Departure

* SPECIAL XMAS CHARTER FLIGHT TO HAWAII
Depart Vancouver December 20 (Sunday) by Charter Flight
Return to Vancouver January 3rd, 1971

(A) 1 week in Waikiki Hotel
1 week in Maui Hotel
[illegible]
(B) 2 week in Waikiki Hotel $[illegible]
* Charter Flight to MEXICO in winter available

V.I.P. TRAVEL LTD

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
William Wales Ltd.
Insurance Agents
2 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368-4681

JNT Auto Service

2239 Bloor St. West
(At Runnymede) Toronto
Opposite Tsukawa Barber
Phone 766-4292

NAMIKI & TANOUYE

Fully Licenced

NIKKO GARDEN

Reservations: EM. 6-2164
For best arrangements
Reserve ahead of time.
VARIOUS KINDS OF SUSHI AND OTHER JAPANESE CUISINES AVAILABLE FOR

SPORTS

Brazil And U.S. Dominate Pan American Judo Tourney

LONDRINA, Brazil.—Brazil and the United States won the VII Pan American Judo Championships [illegible] weight and heavyweight classes respectively.

Brazilian judoka Chiaki Ishii became Pan [illegible] pion after defeating Canadian judoka Gordon [illegible] ing a "Osoto-gari" coup after six seconds [illegible] the light heavyweight class group.

In the heavyweight class, U.S. judoka [illegible] ed Jose Cassemiro of Brazil, using a [illegible] eight minutes.

The three first winners of each class [illegible]

Light heavyweight

1. Chiaki Ishii, Brazil
2. Roy Sakimoto, United States
3. Gordon Gregory, Canada

Heavyweight

1. Francis Garren, United States
2. Milton Lovato, Brazil
3. Jose Cassemiro, Brazil

Yamada Studio Leading J.C. Hockey

By AL SHISHIDO

TORONTO. — In the first game of C.J. Hockey action, Dufferin Cleaners outscored Urabe Insurance 5-4, while in the second game Yamada Studio remained in first place with a 3-0 win over Japan Camera.

Urabe took a quick two goal lead in the first period on goals by Danny Higashi with Roy Kobayashi assisting and Hugh Goryo on a pass from Rick Mori. Dufferin closed the gap before the end of the first period on a goal by Benny Murata from Al Morishita.

In the second period Dufferin had a big edge in play as they fired three straight goals. Al Morishita tied the game for Dufferin as he deflected a shot by Ken Davies from the point. Dufferin took the lead as Don Kimura scored from Daley Baba and Dave Mitobe. Grant Tanabe scored Dufferin's third goal of the period on a pass from Don Kubota.

Danny Nakamura cut Dufferin's margin to one goal when the se[illegible] period [illegible] Saito. [illegible] right back [illegible] fifth and [illegible] winning [illegible] Dave Mitobe [illegible] scored [illegible] game [illegible] made [illegible] 5-4 for Dufferin.

Yamada [illegible] team [illegible] mera [illegible] da made [illegible] to earn [illegible] season.

Roger [illegible] goal of the [illegible] set up [illegible] Baba.

Those [illegible] second per[illegible] ed two g[illegible] to put [illegible] Japan [illegible] Yamada [illegible] out [illegible] Tanaka [illegible] goal [illegible] Rick Na[illegible]

RAMEN or UDON
ONCE A DAY
535-5402 445-1338
Toronto

Thos. T. Onizuka, Q[illegible]
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
121 Richm[ond] [illegible]
363-5002

Looking For Holiday Articles

stories, articles, photographs, etc. [illegible] for The New Canadian's annual New Year [illegible]

We would appreciate writings on [illegible] short stories, profiles, "think" pieces, [illegible] pirations, poetry, etc. Accompanying photo[illegible] tions are also welcome. About 1000 w[illegible] but optional.

All material should be slanted [illegible] of The New Canadian. All manuscripts [illegible] accompanied by self addressed envelope [illegible] turn postage. While the publisher will [illegible] they will not be responsible for the [illegible]

和食店みち

疋田ドコン清

最寄り商店でお求め下さい 食料雑貨 直輸入 天野商

血太郎孤獨雲

柴田錬三郎

（三）

親屋のうちの若い男は、自分を殺しに来た者でなかったとわかって殺気を解いた様子だった。

『せっかく、やすんでいなさるのを、お氣の毒だが、これから起きて、身仕度して、出かけてもらえませぬかね。一万両になる仕事だ』

『おれにくれるというのか一万両――』

『千両箱が十箇――わるくねえ仕事さ。少々危険じゃあるが、お前さんなら、朝飯前だろう』

一両で、つつましくくらせば、親子三人が二月もすごせる時代であった。

一万両とは、話が大きすぎる。それを、老人は、こともなげに口にしてみせたのである。

『どこへ行くんだ?』

『本海道は通り道、三枚橋の渡しだい、勝手勝負を挑け道を――』と これは、伊賀越道中双六のセリフだが、その三枚橋のところを、左へそれると、松林の中に、廃れ寺がある。その方丈で賭博がひらかれている。お前さんに、一勝負してもらいたいのだ』

『それだけの仕事か?』

『いや、これは、こっちが本仕事をするための方便さ……その博奕はただの博奕とはちがう。この沼津一圓を縄張りにしている繪馬の吉兵衛という貸元の身内が、[illegible]を集めている。そのため[illegible]開帳さ。[illegible]勝てば、十両くれる。負ければ生命を繪馬吉身内にあずける。お前さんには、負けてもらいたい。勝っちゃいけない』

老人は妙なことを云った。

『つまり、繪馬吉身内は、どこかへ、なぐり込みでもしかけようと云うのか?』

『左様――そのなぐり込む相手がたが、ただのしろものじゃないのさ』

老人は、ふふふふ、と含み笑いをした。

『おれが、それに加わったら、どうして一万両になるのだ?』

『それは、やってのけた後の愉しみに、打ち明けることにしようじゃないか』

『おめえさんの名は?』

『閻兵衛――とおぼえていておくんなさい。……じゃ、たのみましたぜ』

老人は、立ちあがると、するりと、ろう下へぬけ出していた。

カチッ、とひうち石が打ち合わされて、行燈に火が入れられた。

そこから、潮のようにひろがった赤いあかりの中に、とこをぬけ出た若い男のかおが浮きあがった。

ニューカナデアン紙を各種のプレゼントに御利用下さい。

△購讀料は一年九弗

故 夫 房次郎 七十九才（福井縣）

儀心臓衰弱のため入院稍々快方に向いましたので十月三日退院自宅にて靜養中のところ發作心臓麻痺にて十一月日午前九時に他界しました事を生前辱知の皆様に御知らせいたします。

追って四日夜七時半より河村開教使導師の下にレイモンド佛教會堂に於て御通夜兼告別式を執行、翌日午前十時にレスブリッヂ墓地に埋葬の際は御多忙中多くの皆様が御参列下さいました上過分の供花、御香奠、弔辞、弔電を頂き御厚情の程身にしみて有り難く茲に故人生前の御厚誼、病中の御見舞と共に略儀ながら紙上を借りて厚く御禮申上げます。

喪主 妻 武田 ヨシ
長男 同 宗雄
妻 トシ子
次男 同 丈二
妻 愛子
三男 同 英二
妻 信子
四男 同 金二
妻 富士子
女婿 加茂 ラーフ
長女 道子
女婿 吉田 貫
二女 信枝
女婿 坂本 ジョージ
三女 富枝
外孫一同・親族一同
友人代表 清野 [illegible]
合掌

御禮

トロント市日系文化会館で去る十一月八日のサンデームービーの日に、峰岡義雄氏の招待でニッポニア・ホーム老人一同が楽しい一日を過ごさせて頂きました。ホーム在寮者一同心から感謝し厚く御禮申上げます。

ニッポニア・ホーム

新出もと（八五歳）老衰にて去る十月二十三日郷里三尾に於て死去致しました事故人在加生前中御交誼を賜りました知友の皆様へ略儀ながら紙上にてお知らせ申上げます。

辻 ゲン
親族一同

佐藤松豊民謡ショウ

△期 日 十一月二十八日（土）午後七時半より
△場 所 日本語學校ホール
△入場料 一弗

日本テレビ界で民謡の第一人者佐藤松子先生の愛弟子、佐藤松豊師匠一行が来る十一月二十八日バンクーバーの同好者間に民謡クラブ開設の目的で来晩されますので右の日程で『民謡ショウ』を開催して頂く事に相成りました。久し振りに故国日本の香りを満喫して頂く事に相成りました。友人御誘い合せ是非御来場下さい。

主催 晩香坡日系市民協會
音樂部、民謡クラブ開設委員會

御禮

私共ささやかな和食の店『みち』を開店以来本月にて満二周年を無事迎えることが出来ました。これも一重に皆様の一方ならぬ御支援の賜と感謝致しております。

不便な場所と行き届きませぬサービスにもかかわらず御来店戴いております皆様方にはいつも感激致すと共に、一層御期待にそうべく努力致す存念でおります。

今後共宜敷く御引き立ての程御願い申し上げます。

和食店『みち』

高尙です!!

やきとりとにぎり壽司

YAKITORI HOUSE

201-A DUNDAS STREET EAST, TORONTO

（ジャービスのマンハッター前）

PHONE 364-1896

オンタリオうなぎをはじめてカバ焼きにしてみました

家屋賣買業

アパート、住宅、商店等の賣買を誠實にサービス致します。何とぞお引立て下さいますようお願い申し上げます。

疋田ドン清

オエン 家屋賣買

トロント市東エグリントン街二六二五番地
電話 二六六一四五[illegible]一
日系代理人 黒田光雄
住宅電話 二六一一二五八一

住宅賣買

晝夜を問わず、住宅賣買について喜んでご相談に應じます。お電話して下さい。

堀ケン
Phone AM. 1-5194

辯護士 鬼塚敏三

クインズ・カウンシル
事務所 トロント市西リッチモンド街一二一番地
電話三六三―五〇〇二
自宅六九一―三三八八

▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

保險一切

火災、盗難、病傷、住宅、自動車保險のご相談に應じます。

トロント市 木下律
電話 PL九―二六三二
PL五―七三一七

○○ 國寶新米
國寶ローズ新米
―多量入荷―
最寄り商店でお求め下さい
食料雜貨 直輸入
天野商

MARUTEN BEST
好評の
白味
醤
清

Frank G. Yada
Crown Life Insurance Co.
1550 West Georgia St.
Vancouver, B.C.

家庭の幸福を守る
生命保險つき貯蓄
クラウン生命を
お選び下さ
晩市西ジョージャ街一五
矢田 [illegible]
電話 三二五一
大八二

おいしい中華料理

△日系人の各種大小宴会、結婚、婚約披露用命に應じますし、食事の出前も致します
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックの。是非お立寄り下さい。
△日本酒もサーヴいたします。

廣州チャプスイ・タ
KWONGCHOW CHOP SUEY TA
124 Elizabeth St. Toronto
Phone EM. 8-6433

W. K. GARDENS
127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6442―6455
CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms

皆様おなじみ
中華料理
豪華な設備と一流の
スは常に皆様の御
ております。
●結婚祝宴その他パー
御用命を御待ち致して
ダブリユ・ケー・ガ
電話エムユー一
（華

日本製カラーテレビ

ダンピング調査

國内メーカーの苦情申立てで

カナダ國内のテレビ・メーカーは三週間前、カナダ・ガゼットに掲載された小さいノーティス（告示）にとおどりして喜んだ。その告示は『政府當局（國税省）は日本および台灣のテレビ・セットがカナダ市場にダンプされているとの抗議について調査する』と書かれたものだつた。

ここ二、三年來、カナダ國内におけるカラー・テレビの販賣は急激に伸びて來ており、年内には昨年より二〇％増のカラー・セットがふえる勘定。ところが日本からの小型カラー・セットが大いに進出して、カナダのメーカーにとつて大迷惑。なんとか日本製進出を喰い止めようと、ダンピングだと當局に強く迫つた結果、調査を開始するというノーティスが出されるにいたつたわけ。

日本製のカラー・セットはカナダ製品にくらべて、五十ないし百弗安、白黒セットは二十ないし三十弗安。大型セットは主に米國製品で價格もカナダものと對等しているので、苦情で出ていないが、日本製のが目の上のタタキということでダンピング調査が開始されることになつた。

高齢一世逝く

一九〇〇年に渡加した一世パイオニアの最年長者の一人で、熱心なキリスト教信者、駒本正信氏（九二）が休戦記念日た去る十一日オ州グリムスビー病院で老衰死した。告別式が十三日夜、ト市日系合同教會で眞火、堀越兩牧師により多數の會葬者を得て行われ、十四日午前、マウント・プレザント墓地に埋葬された。

六十五年記念の禮拝

晩市で日系人に初傳道の教會

【晩市】當市の聖十字聖公會日系人教會は來る二十二日（日）午前十一時から創立六十五年記念禮拝を行う。ニューウエストミンスター教區大主教ガウト師が式を執行し、コールデール昇天教會牧師キャノン・中山吾一師が説教する。他の特別出席者はアーチデーコン・ウィルキンス師、中山眞師らである。

一九〇三年晩市聖ジェームス教會のクリントン神父により初めて日系人への傳道が始められ、同教會で日系人の禮拝がもたれるようになつた。ミス・アメリヤがその傳道にあたつた。現在は一九六二年以來、所澤

いる。

チャーター問題

テレビで論議

カナダ人のほとんどが大挙はチャーター飛行機で歐州に旅行している。この傾向は航空会社及び政府の方針にとつて重大なジレンマで定期便にとつて計り得ない脅威。そこでこの問題をとらえてシービーシー・テレビはトロントのファイナンシェル・ポスト紙と協力、來る廿五日夜十時から『ザ……』の討議を行う。この番組はカナダ運輸委員会議長の……ス氏も加わる。

中共宛メール

【オタワ】カナダ郵政省は國内郵便局長宛に今週次の注意を與えた。

中國人民共和國（中共）宛のメールは、大陸中國とか中國本土として手紙を送れば發信者に戻される。また首都北京も昔のペイピングとつづればもどされる。正確にペキングと記入すること。

百八十万弗の大工場

ボタソーに在住日系人が完成

【ボタソー】新しいボテート加工大工場がこのほど當地に完成。その正式オープニングが去る十月二十三日アルバータ州のハリー・ストロム首相により行われた。同工場の社長は田尻・誓氏で、稲葉フランク氏がオフイス・マネジャー。工費は百八十万ドル。重役は主として在住二世たち。

八代主教

十月に昇天

【東京】日本聖公会首座主教八代斌助氏は、十月十日神戸の病院で召天した。七十歳。同主教は昭和四十三年（一九六八年）四月から日本聖公會首座主教に就任。トロント神學校出身。カナダを訪問、トロントで説教なさつたこともあり、日系人にも知られていた。

姉妹關係記念式典

世田谷で盛大に

東京都世田谷區とウィニペッグ市の姉妹都市提携を記念する式典が去る十八日同區の區民會館ホールできにぎにしく擧行された。式典には外務大臣、カナダ大使、メープルリーフ文化協會らが祝辭を述べ、祝賀行事として姉妹校學童の合唱舞踊、ワンダノル・カナダ合唱、カナダ關係曲の演奏、カナダ映畫の上映などがあつた。これを機會に區民會館ロビーには『カナダ展』が四日間くりひろげられる。

欠禮の挨拶廣告

御家庭に不幸があつた方々の『喪中につき年末年始の禮を欠きます』とする挨拶廣告を十一月中旬から掲載致しますので早目にお申込み下さるよう願います。料金は一家族につき五ドル。また十ドルなればそのサイズを提供致します。

ニューカナディアン

人事消息

■死亡

△トロントの藤本案太郎氏（六九）は十一月十三日セント・マイコル病院で死去、十六日夜佛教會で告別式を行い、十七日午前火葬された。

△コールデールの武田房次郎氏（七九）は十一月一日心臓マヒのため自宅で死去、四日夜レイモンド佛教會で河村開教使により通夜兼告別式を執行、五日午前レスブリッジ墓地へ埋葬した。

■案内

△ト市ダンダス・ユニオン店にはおいしい新米『さくら米』がどつさり入荷、月下旬より出している。

●訂正　オタワのミセス・デニス・ベレンチャーが死去したが、同夫人の舊姓は上高原さんで、高原とあつたのは誤植につき訂正。

●訂正　本宿虎楽氏の死亡廣告中、死亡日は十一月二日が誤植、訂正いたします。

●……ダンダス街……でーエーのやきとりハウスで試みている。

求人

ラジオ、テレビ・レコーダーその他エレクトロニック・ユニットのサービス技師五名至急入用。熟練を必要とせず社員と友好仕事のできる人。英語が解ればなおよし。左記に連絡して下さい。

喪中につき年末年始の禮を欠きます
濱中順子
濱中実
トロント

大村正子
大村正浩
トロント
寺川カツ子
寺川博
エジンコート

喪中につき年末年始の禮を欠きます
藤野すえ
藤野一雄
家族一同
藤野丈
家族一同

喪中につき年末年始の禮を欠きます
小久保義明
榮子
小久保光
ミチコ
トロント　小久保猛
淑子
小野春江
宮内正恵
善子

定期総会ご通知

△期日　十一月二十九日（日）午後　時から
△場所　バーサースト街九一八佛教會社交室
△会期検討、議事、会長・理事選挙その他報告
会員各位、何卒皆様の御出席をおねがい致します。

トロント佛教会

貴重な美書

△世界文學全集……最新版
△世話・辞典　重郎大臣賞入賞　十六巻
△實用百科辭典　料理家庭編、園藝・手藝
衛生育児編　各十弗五十仙
○碁、將棋用具一切、日本紙
マージャン・セット等

航空郵切符旅行　小切手爲替發給　亀岡書籍貿易商
889 Dundas St. West, Toronto 14, Ont.
Phone 366-

新鮮な冷凍魚

いつも入荷しております
□マグロ　タコ　イカ　エビ
ボチ　ラッカ　サバ　イワシ
アジ　サンマ　その他
□塩筋子も入荷致しました
■特價品＝タラ子

ダンダス ユニオン
電話 EM 4-
DUNDAS UNION STORE
173 Dundas St. West, Toronto

食進む秋シーズン

(世界の味覺)特選キッコーマン醤油
一ガロン罐　半ガロン罐
五オンス瓶　十二オンス瓶　六オンス瓶
上用　五オンス瓶

新着品
（ふるさとの香り）新茶　玉露　煎茶
海外に多量入荷しております。どうぞ御來店下さい
月刊・週・雑誌も御座います。
日本送金は古屋で――
◇商品、選ぶやす。

古屋貿易會
FURUYA TRADING COMPANY
460 DUNDAS STREET WEST
TORONTO 133, ONTARIO
PHONE 364-546

健康談義

宗源老師と賀川豊彦

梅月生

岡山県の河野進牧師から黒田四郎氏の新著〃人間賀川豊彦〃という本と、河野さん自身の〃静信の弟子がなでた巨象賀川豊彦先生〃と題する詩集を最近いただいた。この二つのものについては何れ書くときがあると思うが、賀川について一寸失礼なようなことを思い出した。私はバンクーバーにいたとき、一九三一年の夏と一九四一年四月十七日の二回、賀川さんに郵船の日枝丸か氷川丸の船室で会つた。二回目のときには、持つていた芳名録に

静かなる心に写る世の姿
波風立てど地軸動かず

と書いて下さつた。

賀川さんはそのとき米国へ行く途上で、たしか日米間の不和を緩和する工作のためだつたのであろうが、私が折り入つて尋ねもしないのに例の調子で、おしゃべりをはじめ、「日本は北朝鮮と満洲で豊富な鉄鉱を手に入れたから大丈夫ですよ」というようなことをとうとうと語つてきかせた。私は多くの人の意向とは反対に、一九三八年に自分の帰化条件がそろつてからカナダに帰化し、日本の日独伊三国同盟を不愉快に思つていたときであるから、賀川さんの話を浮こんではきくことはできなかつた。

◇

この賀川豊彦と評価の円覚寺管長朝比奈宗源老師のことを、もう亡くなつた西田天香さんの一燈園にいる鈴木五郎氏が人間医学誌に書いている。鈴木氏は「頼まれるままに奉仕して恵まれるままに生かされる」という一燈園の家族ぐるみ路師の生活を鎌倉でしていたとき、一九二三年の関東大震災の救護事業で協力したことから賀川豊彦と知り合いだそうで、太平洋戦争終結後の戦災救護事業でも賀川さんを手伝つたのである。

そのことで、前記の宗源老師と賀川豊彦が会つた次第を鈴木氏はこんな風に述べている。――

「打ち合わせた日に宗源老師を、キリスト教会に隣りしたお宅に案内すると賀川さんは両手をひろげて迎えてくれた。そして驚いたことにはその場で老師をつかまえて華厳経の講義を例の塩辛聲を振りしぼつて語り出した。〃最初から真宗派の安心を与えることは人に甘える心を起こさせる。華厳経にある善財童子の刻苦勉励の態度、あれが求道の本筋だ〃ということを約二時間、微に入り細にわたつて述べたてた。この間、宗源老師は一言もはさまず傾聴していた。私は側にいて、話す方の心臓も聴く方の肝臓も大したものだと舌を巻いた。正午になつて賀川夫人お手製のライスカレーが出たので、懇談二人の賀川独演会は打ち切りとなり、それから半日ゆつくりと歓談をして帰つた。

このときの食糧問題は、間もなくマッカーサー司令部がメリケン粉三百万トンを輸入してくれたので、デモ隊が皇居の大膳寮に押しかけてお鍋のふたまであけてみるという米よこせ騒動程度ですんだ。その後間もなく賀川さんが世界国家運動を起こし　大会開催の時には宗源老師も私も招かれて出席した。それから老師はこの運動に深い関心を持たれて、それが世界連邦運動に拡大発展した今日では、仏教界を代表してその中心的スタフになつていられるのも、あの時の会見に端を発したことを思うと、昇天した賀川さんもさぞ喜んでいてくれようと思う。」

◇

右に對する人間医學の大浦さんの評に曰く「結核前科の賀川氏は早逝し朝比奈老師も鈴木氏も健在であることは、ライスカレーを食う食わぬの食養につながつていると感じられる。

特別号へ投稿

本年・年末特別号大の運・讀者の投稿を歓迎いたします。

△俳句（五句以内）、短歌（五首以内）、詩（二作以内）短文、創作、随筆等はいずれも字数の少ないもの

△締切　十二月五日

△宛先　本社特別号編集部　ニューカナデアン

さくら米

Tastiest Rice
It's "Sakura Brand"

おいしいと定評ある
「さくら米」新米賣出し
――カナダ一手販賣――

ダンダス・ユニオン店
DUNDAS UNION STORE
171 Dundas St. West, Toronto 2-B
Phone: EM. 4-7692 EM. 6-3663
Distributed by Crown Import Co. Inc.,
San Francisco, California

ニューカナデアン

每週火・金二回發行
購讀料金　半年五弗（払）　一年九弗（前）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

日本の防衛力はアジアには必要
シンガポールのユー首相語る

【東京時事】来日中のリー・クアン・ユー・シンガポール首相は今週　内外記者團と會見、次のように述べた。

（一）中國は國際々会に復歸すべきであり、東・西兵器削減のための米ソ交渉が成功した際は、中國もそれに參加することを希望する。

（二）シンガポールは中華人民共和國と正しい關係を保持していきたいと希望しているし、また中國が國連に參加さるべきだと考えるが、そのさい台灣の住民は民主的な政府のもとで、自由な意見を述べる機會を與えられるべきである。

（三）日本の防衛力について、軍國主義復活の心配は持つていない。日本の自衛力増強はアジアの中小國にとつても必要なことである。さらに日本の防衛力は西ヨーロッパ、アジアに張りめぐらされている安全保障網の一つとなるだろう。

（四）シンガポールとしては日本の造船、電子工業、石油化學のプラント類の輸出を希望する。

月面を探險

【モスクワ】無人宇宙船ルナ十七號が十七日月面に軟着したが　同船内の動きまわる八車輪のルノホッド一號”は宇宙船から六十五呎以内の月面を探險中であるとソ連側が發表した

訪問者の永住申請
アピール權與えぬように進言

【オタワ】カナダ臨時訪問者で永住資格に切り替え申請者がさいきんめつきり増加し、申請審議に當つている移民アピール・ボードは現在四千件の申請に手をつけられない始末　その上一ヵ月中約四百件が追加されて、年間千二百件の處理レートではまだ二三年の年月を必要とするわけ。

この問題に關して移民省はトロントの名弁護士、ジョセフ・セジウィック氏に訪問者の立場について調査を依頼　その報告書が今回オタワ議会に提出されたが、移民法の主旨改善點・して、訪問者の永住申請は外國から同じ申請を行つて拒否され、アピール（控訴）權がないのと同様に取扱うことを答申している。

移民大臣（オットー・ラング氏）もこのアイデアに賛意を表明しており、永住申請が拒否された場合、訪問者はアピール權利が認められなくなるわけで、自發的退去又は送還となる。但し特定の立場にある申請者にはアピール權を與えるべきだとセジウイック氏は報告している。

國政參加へ七氏
沖縄最初の選擧で選出さる

【那覇時事】沖縄の國政參加選擧により、衆院では西目順治（自・新）、瀬長龜次郎（人民・新）、上原幸助（社・新）、國場幸昌（自・新）、安里積千代（社大・新）氏が當選。一方　參院では喜屋武眞榮氏（革新無所屬）、稲嶺一郎（自民）氏が當選した。

沖縄の國政參加選擧は衆院、西目順治氏（自民　新）、瀬長龜次郎氏（人民・新）の二人が壓倒的リードで當選したが　兩氏は保守・革新の票を代表する形で集めたとみてよい。西目氏は一昨年十一月の主席選擧で全琉球に名が知られ、那覇市長二期の實績もあつて着実に得票した。

瀬長氏は予想以上の票を集めたが、これは人民黨の組織と共産黨の上陸のほか同氏個人の人氣で多くの浮動票を集めたことによる。

上原幸助氏（社會・新）は苦戰の予想をはねのけて楽々と當選した。勝因は全軍勞、官公勞などの組織票をつかんだことにある。

國場幸昌氏（自民・新）は經濟界の支持を得て順當な當選といえる。予想外に苦戰したのは安里積千代氏（社大・新）。西目氏とトップを爭うだろうとの下馬評とは逆にスベり込み當選となつた。

選擧の結果、沖縄の政治のあり方が今後は本土政黨への系列化の方向で進むことを示したといえそうだ。

また自民黨が衆院で過半數制覇ができなかつたことは戰術面の失敗によるところが大きかつたといえる。

悪疫と飢餓の災害民
五十万が死亡の恐れ

【東パキスタン・ダッカ】政府筋では死者三十万余と見積つているが、ある新聞は百万人と報じ、現在確認されているという死者は三万三千ないし五万五千。風水害による難民は悪疫と飢餓のため、更に五十万のパキスタン市民が死に直面している。救助作業はまだ始まつていない。

通信、交通がしや断されている水害地區には、いまなお死体がいたるところにころがり、世界各國をあげ[illegible]て、救助物資[illegible]の状態[illegible]死者[illegible]ている。

生存者の一人は『眞夜中だつた。ラジオで暴風警報を聞いたので、私の家族はみんな眼をさましていた。大津波が襲うということは[illegible]者は立木にのぼつた。私たちはすでに[illegible]万の死体を埋めたが、まだ残つている。食い物も水もない。やることに限度があるからね』と語つている。

供與米が蒸發

【東京時事】ラゴスから商社筋にはいつた情報によると、ことし夏、ビアフラ難民救援のため、日本からナイジェリア政府へおくつた米三千七百トンとトラック十台の大部分が荷あげ直後政府の正式ルートから“蒸發”してしまつた。米はラゴスの中國料理店などに流されていたことが判つたがトラックは發見されていない。

メートル制
實施を促がす

【オタワ】カナダ消費者問題大臣ロン・バスフォード氏は今週、北米が近いうちに量と長さをメートル制になければ、世界各國から孤立してしまうだろう、と上院銀行委員会で警告、日本はとつくにメートル制を採用しており、英國もその氣運にあると述べた。米加兩國は國內では既存の量と長さの古い制度を使つており、輸出にはメートル制をとつていることは二重の負担であり、これから一日も早く脱却することが望ましいとしている。

博士になつたが
就職口が少ないカナダ社會

トロント大學連合会が今週發表したところによると同大學で哲學博士號を今年獲得したばかりの博士さんたち　約半數は就職できない状態だとしている。博士過程を終えた九十名のうち、仕事にありついたのは僅か百五名、残余はいまだに就職口がない。それというのも米國から學者連中が自由にカナダに入り込んで、よい仕事についているのが大きな原因とし、米大學者の入國を禁止すると同時に、博士コースをとる大學生を制限することが急務だと説明している。カナダの各大學が米國の支配下にある間は當分この就職難はつづきそう。同連合会の調査によると[illegible]が博士になつて[illegible]ような有様で、[illegible]のには十四万四千[illegible]かるのに、路頭に[illegible]さわる若い學者が[illegible]トロント大學だけ[illegible]國的な傾向だとい[illegible]

一月から大ト市々電
六五才以上に半額券

〇…大トロント市の六十五才以下の在住者は來年一月一日より市電半額券使用を認めると今週大ト市々會が決定した。高齢者は約十六万人　市電はこの実施で年百二十六万三千ドルの負損と見積られている。また市会は乗用券トークンの場合、老市民　半額券一枚ことによいとすることになつた。すでに報じた通り、半額券使用者の身分證明カードには、寫眞を必要とせず、ただサインするだけ」となつた。現在半額券を使用者は七十才以上でペンションと扶助金をもらつている約六万人で、六十五才から七十才までの者、無收入で「無料病院及び醫療保險」を受けているもの、市電をお得で乗ることが認められている。

スエズ運河
交渉打開で

【エルサレム】イスラエルのダヤン國防大臣は[illegible]ある勞働黨議[illegible]行き詰りの中東和[illegible]打開するため、イ[illegible]はソ連に譲歩[illegible]運河の再開をみて[illegible]提案した。ダヤン[illegible]來年一月までの停[illegible]にイスラエル[illegible]和平成立への努力を[illegible]ソ連の干渉深入りを[illegible]べきだとしている。

パダン讀者へ

[illegible]市近郊パダン在住讀者のみなさま[illegible]タワ在住者からパダ[illegible]の本紙一包か今週送[illegible]されてきました。[illegible]ていたのが、さい[illegible]ころ、そこ[illegible]送りの本紙を加わ[illegible]たの。です。郵便本[illegible]中断りの手紙をそえ[illegible]ます。悪しからず。

ニューカナ[illegible]

Dates And Doings

Tor. Sangha General Meeting Slated Nov. 28th

TORONTO.—There will be a General Meeting for the Toronto Sangha on the 28th of November at the Toronto Buddhist Church.

The evening will commence with supper at 6:30 p.m.

After supper the meeting will come to order with the election of officers being first on the agenda.

The theme for this year is, "The Role of Sangha."

There will be many interesting subjects on the agenda, so we would like to see all the members come out and join us.

Like the old saying goes, the chain is only as strong as its [illegible]. —Toronto Sangha

• • •

J.C. Cultural Centre Bingo For Nipponia Home

[illegible] It is an all-out effort by the Japanese Canadian [illegible] Special Project Bingo Committee on November [illegible] its special Benefit Bingo in aid of the Nipponia [illegible] to derive maximum income for the senior citizens [illegible] all cash and other prizes for each game are [illegible] individuals and businesses. So far, the following [illegible] come forward with prizes of $25.00 and $50.00:

[illegible] (Painter and Decorator), Charles Okagi (Land-[illegible]) [illegible] (Chartered Accountant), Dan Washimoto, [illegible] Stoney Sora (Forest Hill Golf), Coby Kabayama [illegible] James K. Hori, Toki Edamura, Bestway Cleaner [illegible] Kadoguchi, Toyoshi Hiramatsu, Tokuo Kamachi, [illegible] Harry Fukushima, Tak Moriyama (Palace [illegible]) Timmy Maruhashi (R. and E.). Door Prizes [illegible]

[illegible] needed. All donations will be greatly appreciated. [illegible] (on sale by the committee [illegible])

J.C.C. Centre

• • •

Van. Holy Cross Anglican Church-65th Anniv.

VANCOUVER.—The Holy Cross Anglican Church with the [illegible] will be celebrating the church's 65th anniversary [illegible] service on Sunday, November 22nd at 11:00 a.m.

[illegible] Godfrey P. Gower, the Archbishop of New Westminster [illegible] officiate. A guest preacher will be The Rev. Canon [illegible] Vicar of the Church of Ascension, Coaldale, Alta.

[illegible] guests will be the Venerable C. Wilkins, Archdeacon [illegible] and the Rev. Canon Timothy M. Nakayama, Vicar [illegible] Episcopal Church, Seattle.

[illegible] history of the church: In 1903 Father [illegible] started the work among Japanese. The first service [illegible] James' Chapel.

[illegible] Cross Mission was built [illegible] W. Cassillis Kennedy became the priest-in-charge [illegible] the same time the Holy Cross Mission [illegible] the same site because of the [illegible]

[illegible] Japanese priest, the Rev. [illegible] to serve for the mission.

[illegible] Canon William Gale [illegible] Japanese work.

[illegible] Church of Ascension [illegible] congregation.

[illegible] of all the Japanese from the [illegible] Slocan, Salmon Arm, Kamloops and [illegible] was continued by faithful clergy [illegible]

[illegible]

Japanese Orange Shipments Now Reaching Van.

VANCOUVER. — It's that time of year again when Canadians from coast to coast will be able to enjoy succulent Mandarin oranges from Japan.

This year's first shipment of Mandarins arrived in Vancouver November 12 on the freighter Arabian Reefer, fresh from Japan's 1970 orange groves. Within hours her cargo of oranges — 452,000 boxes of them — was on its way by rail and truck to more than 400 distributors across the country. This was one of the earliest arrivals of Japanese Mandarins ever. As many as seven more ships carrying Mandarins [illegible] from Japan are expected to [illegible] to enable [illegible] up for the festive holiday season.

Except for the Japanese themselves, Canadians consume more Mandarins [illegible] this year [illegible] boxes [illegible]

[illegible]

[illegible]

Paul K. Asada, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ Block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1959

Personal Notes Across Canada

Marriages

SASAKI — MORIKI

WINNIPEG. — Miss Nami Sasaki and The Rev. T. Moriki of Manitoba Buddhist Church were married on Oct. 24th, 1970 at the church by Bishop Newton Ishiura of Toronto Buddhist Church. The Rev. Moriki was assigned to Winnipeg this spring.

Obituaries

WASHIMOTO

GRIMSBY, Ont. — Masamoto Washimoto passed away at West Lincoln Hospital, Grimsby, on Wednesday, November 11, 1970. Masamoto Washimoto [illegible] father of Ruth (Mrs. R. K. Yo[illegible]), Lily E. (Mrs. M. [illegible]), Daniel and Dorothy M. (Mrs. M. Yasuda) and brother of Mrs. Saku Natase. Funeral [illegible] Service in the Toronto Japanese United Church, 701 Dovercourt Rd. on Nov. [illegible] Interment in Mount Pleasant Cemetery.

• • •

YAMAMOTO

LEAMINGTON, Ont. — Mrs. [illegible] Yamamoto, late resident of [illegible] Park Street, Leamington, passed away on Sunday, October 25, 1970 at Leamington District Memorial Hospital, aged 85 years.

Beloved wife of the late Riyo[illegible] and dear mother of Masami, [illegible] Kiyoshi and Mitsuji, [illegible] of Leamington; Mrs. Denki Takaki (Shizue), [illegible]; Mrs. Itsuo Orida (Fumiko), Mississauga; Mrs. Shigeru Hayashi (Toyoko), [illegible]; Mrs. Hifuzo Inouye (Hisayo), Port Credit; 28 grandchildren and 8 great-grandchildren.

Funeral service October 27, 1970 at Reid Funeral Home, Leamington, the Rev. John Davies officiating. Interment in Grace[illegible] Cemetery, [illegible], Ontario.

CARD OF THANKS

We wish to express our heartfelt thanks to our many friends and relatives for their acts of kindness, floral tributes and expressions of sympathy extended to us in our bereavement of our beloved mother. Special thanks to the pall bearers.

Masami Yamamoto & family,
Kiyoshi Yamamoto & family,
Mitsuji Yamamoto & family,
Denki Takaki & family,
Itsuo Orida & family,
Shigeru Hayashi & family,
Hifuzo Inouye & family
and the grandchildren.

CARD OF THANKS

We wish to thank our relatives and friends for all their acts of kindness during our recent bereavement, for flowers, Koden, food, and comforting visits. They were greatly appreciated. Special thanks to Dr. Oshiro, Dr. Farr and the Staff of Coaldale Hospital, to the Rev. Leslie Kawamura and the members of the Lethbridge Honpa Buddhist Church for their kind assistance.

Mrs. Yoshi Takeda,
Toshiko & Muneo Takeda,
Aiko & George Takeda,
Nancy & Ege Takeda,
Fudge & Kinji Takeda,
Mickie & Ralph Kamo,
Novey & Minoru Yoshida,
Tobie & George Sakamoto

Season's Greetings Omitted Due To Bereavement

Mr. and Mrs. Minoru Hamanaka,
1 Ernest Ave.,
Toronto 169, Ont.

Mr. and Mrs. Frank S. Omura,
2-A King Georges Drive,
Toronto 15, Ont.

Mr. and Mrs. Hiroshi Terakawa,
17 Eaglestone Road,
Agincourt, Ont.

Mrs. Suye Fujino
Mr. and Mrs. Kazuo Fujino
and family
• • •
Mr. and Mrs. Joe Fujino
and family
333 Brock Avenue,
Toronto 145, Ont.

SUSHI FOR PARTIES
Nippon Restaurant
Japanese Cuisines
252 Spadina Ave.
Toronto 133, Ont.
Phone 363-9744

Buy and Sell Your Home
Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE LTD.
1527 O'Conner Dr. 757-5184

SMALL SHOE SIZES

NEW FALL STYLES
Ladies' shoes from 1 up to 11
Men's Scott McHales 4 up to 14

OSCAR'S SKI SHOP
SKI

DUNDAS UNION STORE
YOUR SHOPPING LIST
SAKURA RICE — EGGS — MARUKIN SHOYU
SUKIYAKI MEAT — [illegible]

Winner Gets Car . . .

The Champion Of "Jankenpon"

TOKYO. — "Jankenpo" is the Japanese name for the child's game of "Paper, Scissors or Rock."

The game was used to determine the winner of a light car in Shinjuku, Tokyo on a recent Sunday. Sponsored by the Shinjuku PR Committee, the contest started several days before the main event when 20,000 tickets were passed out. Anyone winning 16 tickets through "Jankenpo" with someone else became eligible to take part in the main event held in the parking lot of Isetan Department Store.

Some 350 youths took part. Each was given a cowboy hat, with the winner in each "Jankenpo" contest taking the loser's hat.

Winner of all 350 hats was Hiroshi Onoki, 19, a longhaired, self-proclaimed hippie.

"I don't even have a license to drive," Onoki confessed when presented with the car. "I don't want a car anyway. I think I'll sell it off and start an underground paper."

The car is worth 410,000 yen or about $1,100.

Red Hair . . .

"Long hair and cold waves don't go together, so if you have to do something with it, you might as well change the color," a young Tokyoite said.

As with the hippies, there may be an element of rebellion against established institutions involved. More often than not, however, un-natural hair shades may be like "rich hippie" clothes, borrowed for novelty rather than social significance.

But big business is not taking any chances and, as with long hair for men, has frowned on artificial coloring. Mitsubishi and other big firms in Tokyo don't ban redheads outright, but guidelines for women employees indicate that such bizarre touches are not welcome.

(Continued from Page 1)

"I think restrictions such as this are ridiculous," said a secretary in a foreign firm's office and thus more a free agent. "I didn't do it to be revolutionary, just to be different."

For whatever reason, hair coloring has become popular, according to the Japan Hair Color Industry Assn. Sales of red and other non-black coloring tripled in 1969 and will double in 1970. The market appears to be 80% domestically supplied and 20% imported products. As elsewhere, do-it-yourself is possible, but it's harder to get professional-looking results.

Japanese men, invariably on the side of tradition, profess to dislike the **new fashion.**

The New Canadian

Second class mail registration number 0368

A member of Ethnic Press Association of Ontario.

T. UMEZUKI Publisher
K. "C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Editor

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 133, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED ADS

Male Help Wanted

WE HAVE [illegible]

but helpful [illegible]

HAMILTON J.C.C.A.
New Year Dinner & Dance
Cor. of (Wentworth and Concession Sts.)
On December 31, 1970 from 8:30 p.m.
AT
HILLCREST RESTAURANT
Music by Mel Pallo and his band
Door Prizes, Bar Facilities
Tickets $16.50 Per Couple
Dinner to be Served from 8:30 to 9:30 p.m.

NOTICE

The New Canadian is now accepting requests on the placement of personal ads for greetings omitted due to bereavement, until December 15, 1970. The minimal cost for an ad will be $3.00 per family. Please submit requests as soon as possible.

YOUR BLOOD
the greatest gift of all

KAZUO G. OIYE Q.C.
BARRISTER SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
2 Carlton St., Toronto
Room 1805
366-6388 Res. 223-4281

Gertrude Urabe
INSURANCE
CROWN LIFE INSURANCE COMPANY
Office, 43 Eglinton Ave. East
Phone 485-5087
Home phone: 449-9293

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care For Your Eyes
1級視力鑑定士
眼鏡・コンタクトレンズ御用命に應ず
118 West Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

KINO BRIGHTON
127 Roncesvalles Ave.
Tel.: 532-2710
Showing TWO color films
"NIGHTS OF RASPUTIN"
also a color comedy with Jean Moreau, Peter O'Toole, A. TAMIROFF.
"GREAT CATHERINE"
NOVEMBER 19th to 25th only
ONE show nightly at 7:00 P.M.
SAT. & SUN. at 5:00, P.M.
DO NOT MISS IT!

Who Can Get Into The Yamaha Music Course?

- *Our JUNIOR COURSE is especially designed for Pre-Schoolers*
- *The MUSIC PREP COURSE is for children 6, 7 and 8*

There are other advantages, too, such as:

- *Only ONE class session Per Week*
- *No More than 12 CHILDREN in a class*
- *Taught Only By Specially TRAINED Teachers*
- *Offered at Authorized Locations ONLY*
- *Under International SUPERVISION*

Yamaha Music Centre
231 Danforth Ave., Toronto — Tel. 461-2469

RES. 221-0953 BUS. 783-4261
11 Ivy Lea Cres. 3101 Bathurst St.
MRS. SATOKO SATO
All types of insurance
CROWN LIFE INSURANCE CO.

APPLICATION FOR PERSONAL GREETINGS IN THE ENGLISH SECTION

THE NEW CANADIAN

[illegible]

MR. & MRS. TOM INOUYE AND FAMILY 123 MAIN ST. TORONTO ONT.	GREETING OMITTED DUE TO BEREAVEMENT MR. & MRS. TOM INOUYE AND FAMILY 100 MAIN ST. TORONTO, ONT.
$3.00	$3.00

Over $3.00 space according to sum.

I enclose $ . . . . . . for which to publish my greeting in the Holiday Issue as follows:
(Please remit with cheque or money order)

NAME(S) ____________

ADDRESS ____________

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
947 PAPE AVE. TORONTO

Travel Arrangements
Air—Ship—Bus—Rail
Anywhere — Anytime
Tours—Hotel—Sightseeing
Travellers Cheques
Obtainable
Travel Accident
and Baggage Insurance
[illegible] Air
Call for Reservations or Information — EM. 8-9934
T. KAMEOKA

Noritake China Xmas Sale

25 patterns to choose from

For example		(Reg.)	Special
Lila	53 pc. for 8	79.95	41.95
Warrington	45 pc. for 8	79.95	[illegible]
"	92 pc. for 12	144.95	64.95
Ellen	95 pc. for 12	99.95	74.95

Odd piece dishes from 20 cents

Beautiful Japanese Christmas Cards
Half Price Sale
Over 50 patterns to choose, please come [illegible] better selection.

Japanese Scenery, Garden Calendars now on sale

Rental Kimonos & Wedding costume available
For your smart Christmas Gifts

Japan's Specialty Shop
463 Eglinton Ave. West, Toronto
489-5611